



RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Travaux publics et Services gouvernementaux
Canada
Place Bonaventure, portail Sud-Est
800, rue de La Gauchetière Ouest
7^{ième} étage
Montréal
Québec
H5A 1L6
FAX pour soumissions: (514) 496-3822

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Travaux publics et Services gouvernementaux Canada
Place Bonaventure, portail Sud-Est
800, rue de La Gauchetière Ouest
7^{ième} étage
Montréal
Québec
H5A 1L6

Title - Sujet Système de sécurité	
Solicitation No. - N° de l'invitation 9F030-160143/A	Amendment No. - N° modif. 006
Client Reference No. - N° de référence du client 9F030-16-0143	Date 2016-12-08
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$MTA-739-14095	
File No. - N° de dossier MTA-6-39084 (739)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2017-01-04	
Time Zone Fuseau horaire Heure Normale du l'Est HNE	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Carpentier, Patricia	Buyer Id - Id de l'acheteur mta739
Telephone No. - N° de téléphone (514) 496-3505 ()	FAX No. - N° de FAX (514) 496-3822
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

MODIFICATION 006

- 1) À la page 27 de 50, à l'Annexe A, sous le point **2.10 Caméras du système de TVCF**,

SUPPRIMER :

Les images enregistrées doivent afficher un petit encadré indiquant le numéro de la caméra du système de TVCF, une brève description de son emplacement, son azimut ainsi que la date et l'heure auxquelles elles ont été saisies.

REEMPLACER PAR :

Les images enregistrées doivent afficher un petit encadré indiquant le numéro de la caméra du système de TVCF, une brève description de son emplacement ainsi que la date et l'heure auxquelles elles ont été saisies.

- 2) À la page 43 de 50, à l'Annexe A, sous le point **23.2 Câblage de l'équipement du système de TVCF à l'entrée;**

DELETE :

Fournir, installer et intégrer des lignes de communication câblées entre deux caméras du système de TVCF utilisées pour surveiller les entrées du stationnement et le radôme situé près de l'entrée principale afin de remplacer la connexion sans fil en place.

REPLACE BY :

Fournir, installer et intégrer des lignes de communication câblées entre trois caméras du système de TVCF utilisées pour surveiller les entrées du stationnement et le radôme situé près de l'entrée principale afin de remplacer la connexion sans fil en place.

- 3) Voir d'autres questions et réponses associées ci-dessous :

QUESTION 1 :

Option 23.2 « Câblage de l'équipement du système de TVCF à l'entrée » : Les plans nous indiquent qu'il y a 3 caméras surveillant l'entrée et le radôme.

- Pouvez-vous nous indiquer si nous raccordons les 3 ou seulement 2 d'entre-elles ?
- Où ces caméras doivent-elles se raccorder physiquement ?
- Qui fournit et installe les conduits/câbles ou travaux civil s'il y a lieu ?

RÉPONSE 1 :

- a. Oui, les 3 caméras doivent être raccordées.
- b. Elles doivent être raccordées à la salle d'équipement de la future guérite.
- c. C'est l'entrepreneur du projet clôture qui fournira et installera les conduits et les câbles requis.

QUESTION 2 :

Annexe A, Point 2.15 : Est-ce que le nouveaux filage/conduit (si requis) requis pour le nouveau système d'intercoms sera fourni et installé par l'Agence Spatiale Canadienne ?

RÉPONSE 2:

Oui

QUESTION 3 :

L'addenda 4 mentionne que le serveur utilisé pour le système de contrôle d'accès doit avoir de la redondance. Est-ce aussi le cas pour les archiveurs vidéos ?

RÉPONSE 3 :

Oui. Voici nos besoins: il doit y avoir de la redondance au niveau des serveurs afin que nous ne perdions pas nos caméras en cas de problème. Nous ne devons perdre aucun enregistrement faits et nous ne devons avoir aucun arrêt d'enregistrement en cas de problème. L'entrepreneur peut monter le système comme il le veut en autant qu'il réponde aux requis ci-haut.

QUESTION 4 :

Addenda 1 (Projet Clôture) :

- a.. Qui fournit et fait l'installation du filage requis au portes ?
- b. Qui fournit et installe les gâches électriques ? Quelle modèle seront utilisé pour que l'on puisse calculer l'alimentation requis ?
- c. Qui fournit les commutateurs réseaux requis pour ce projet ?
- d. L'entrepreneur du projet de clôture doit fournir 2 moniteurs 27" et 2 moniteurs 55". Nous devons fournir un poste de travail ainsi qu'un moniteur de 27". Doit-on comprendre qu'il y aurait 5 moniteurs à gérer à la guérite ?

RÉPONSE 4 :

- a. C'est l'entrepreneur du projet clôture qui fournira et installera le filage requis aux portes.
- b. L'entrepreneur du projet clôture fournira et installera les gâches électriques. Ils installeront le modèle HES Série 1006.
- c. C'est l'entrepreneur du projet clôture qui fournira les commutateurs réseaux requis.
- d. Oui

QUESTION 5 :

Combien d'encodeur vidéo (Avigilon) avez vous en place en ce moment?

RÉPONSE 5 :

Nous avons 12 encodeurs vidéo Avigilon dans le 1E-104.B et 8 dans le 2S-102. Ceux-ci doivent être remplacés par de l'équipement neuf.

QUESTION 6 :

Addenda #3 Question 30 : Vous mentionnez que le serveur/enregistreur doit être au moins Raid 0 ou 1. Raid 1 permet une copie miroir des disques durs tandis que Raid 0 n'a aucune copie mais permet d'améliorer l'écriture sur disque. Quel est votre désir ? Est-ce qu'un Raid 5 (permet la perte d'un disque) serait envisageable ?

RÉPONSE 6:

Oui un Raid 5 peut être proposé. Voici nos besoins: il doit y avoir de la redondance au niveau des serveurs afin que nous ne perdions pas nos caméras en cas de problème. Nous ne devons perdre aucun enregistrement et nous ne devons avoir aucun arrêt d'enregistrement en cas de problème. L'entrepreneur peut monter le système comme il le veut en autant qu'il réponde aux requis ci-haut.

QUESTION 7 :

Est-ce que nous devons comprendre que vous désirez une redondance sur les disques durs sur les serveurs d'enregistrement et en plus une redondance des serveurs d'enregistrement entre-eux ?

RÉPONSE 7 :

Voici nos besoins: il doit y avoir de la redondance au niveau des serveurs afin que nous ne perdions pas nos caméras en cas de problème. Nous ne devons perdre aucun enregistrement et nous ne devons avoir aucun arrêt d'enregistrement en cas de problème. L'entrepreneur peut monter le système comme il le veut en autant qu'il réponde aux requis ci-haut.

N° de l'invitation - Sollicitation No.
9F030-160143/A
N° de réf. du client - Client Ref. No.
9F030-16-0143

N° de la modif - Amd. No.
006
File No. - N° du dossier
MTA-6-39084

Id de l'acheteur - Buyer ID
mta739
N° CCC / CCC No./ N° VME - FMS

QUESTION 8 :

Pouvons-nous s'il vous plaît avoir la marque et le numéro de modèle des caméras existantes Avigilon pour assurer la compatibilité avec le nouveau système offert?

RÉPONSE 8:

Nous n'avons pas de caméras Avigilon. Nous avons 5 caméras IP alimentée PoE. Les autres caméras sont coaxiales et sont alimentées par du 24V AC. Nous avons plusieurs modèles de caméras: GE (ex: Serie Ultraview EVR), Pelco, Panasonic... reliées à des encodeurs Avigilon. Nous n'avons pas d'inventaire plus précis de nos caméras.

Toutes les autres clauses et conditions demeurent inchangées.